Measurement of DC magnetic, AC magnetic and AC electric fields from 1 Hz to 100 kHz with regard to exposure of human beings -- Part 1: Requirements for Pochicu ochenaco oche measuring instruments



EESTI STANDARDI EESSÕNA

NATIONAL FOREWORD

See Eesti standard EVS-EN 61786-1:2014 sisaldab Euroopa standardi EN 61786-1:2014 inglisekeelset teksti.	This Estonian standard EVS-EN 61786-1:2014 consists of the English text of the European standard EN 61786-1:2014.
Standard on jõustunud sellekohase teate avaldamisega EVS Teatajas.	This standard has been endorsed with a notification published in the official bulletin of the Estonian Centre for Standardisation.
	Date of Availability of the European standard is 28.03.2014.
Standard on kättesaadav Eesti Standardikeskusest.	The standard is available from the Estonian Centre for Standardisation.

Tagasisidet standardi sisu kohta on võimalik edastada, kasutades EVS-i veebilehel asuvat tagasiside vormi või saates e-kirja meiliaadressile standardiosakond@evs.ee.

ICS 17.220.20

Standardite reprodutseerimise ja levitamise õigus kuulub Eesti Standardikeskusele

Andmete paljundamine, taastekitamine, kopeerimine, salvestamine elektroonsesse süsteemi või edastamine ükskõik millises vormis või millisel teel ilma Eesti Standardikeskuse kirjaliku loata on keelatud.

Kui Teil on küsimusi standardite autorikaitse kohta, võtke palun ühendust Eesti Standardikeskusega: Aru 10, 10317 Tallinn, Eesti; www.evs.ee; telefon 605 5050; e-post info@evs.ee

The right to reproduce and distribute standards belongs to the Estonian Centre for Standardisation

No part of this publication may be reproduced or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying, without a written permission from the Estonian Centre for Standardisation.

If you have any questions about copyright, please contact Estonian Centre for Standardisation: Aru 10, 10317 Tallinn, Estonia; www.evs.ee; phone 605 5050; e-mail info@evs.ee

EUROPEAN STANDARD

EN 61786-1

NORME EUROPÉENNE EUROPÄISCHE NORM

March 2014

ICS 17.220.20

English version

Measurement of DC magnetic, AC magnetic and AC electric fields from 1 Hz to 100 kHz with regard to exposure of human beings Part 1: Requirements for measuring instruments

(IEC 61786-1:2013)

Mesure de champs magnétiques continus et de champs magnétiques et électriques alternatifs dans la plage de fréquences de 1 Hz à 100 kHz dans leur rapport à l'exposition humaine - Partie 1: Exigences applicables aux instruments de mesure (CEI 61786-1:2013)

Messung von magnetischen Gleichfeldern und von elektrischen und magnetischen Wechselfeldern von 1 Hz bis 100 kHz im Hinblick auf die Exposition von Personen - Teil 1: Anforderungen an Messgeräte (IEC 61786-1:2013)

This European Standard was approved by CENELEC on 2014-01-16. CENELEC members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration.

Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CENELEC member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CENELEC member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CENELEC members are the national electrotechnical committees of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, the Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, the Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and the United Kingdom.

CENELEC

European Committee for Electrotechnical Standardization Comité Européen de Normalisation Electrotechnique Europäisches Komitee für Elektrotechnische Normung

CEN-CENELEC Management Centre: Avenue Marnix 17, B - 1000 Brussels

Foreword

The text of document 106/292/FDIS, future edition 1 of IEC 61786-1, prepared by IEC TC 106, Methods for the assessment of electric, magnetic and electromagnetic fields associated with human exposure" was submitted to the IEC-CENELEC parallel vote and approved by CENELEC as EN 61786-1:2014.

The following dates are fixed:

(/)

•	latest date by which the document has	(dop)	2014-10-16
	to be implemented at national level by		
	publication of an identical national		
	standard or by endorsement		
•	latest date by which the national	(dow)	2017-01-16
	standards conflicting with the		
	document have to be withdrawn		

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CENELEC [and/or CEN] shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

Endorsement notice

The text of the International Standard IEC 61786-1:2013 was approved by CENELEC as a European Standard without any modification.

In the official version, for Bibliography, the following notes have to be added for the standards indicated:

IEC 62110:2009	NOTE	Harmonised as EN 62110:2009 (not modified).
ISO 80000-1:2009	NOTE	Harmonised as EN ISO 80000-1:2013 (not modified).
ISO/IEC 17025:2005	NOTE	Harmonised as EN ISO/IEC 17025:2005 (not modified).

Annex ZA (normative)

Normative references to international publications with their corresponding European publications

The following documents, in whole or in part, are normatively referenced in this document and are indispensable for its application. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

NOTE When an international publication has been modified by common modifications, indicated by (mod), the relevant EN/HD applies.

Publication	<u>Year</u>	<u>Title</u>	EN/HD	<u>Year</u>
IEC 61000-3-2	3	Electromagnetic compatibility (EMC) - Part 3-2: Limits - Limits for harmonic current emissions (equipment input current <= 16 A per phase)	EN 61000-3-2	-
IEC 61000-4-2	-	Electromagnetic compatibility (EMC) - Part 4-2: Testing and measurement techniques - Electrostatic discharge immunity test	EN 61000-4-2	-
IEC 61000-4-3	-	Electromagnetic compatibility (EMC) - Part 4-3: Testing and measurement techniques - Radiated, radio-frequency, electromagnetic field immunity test	EN 61000-4-3	-
IEC 61000-4-4	-	Electromagnetic compatibility (EMC) - Part 4-4: Testing and measurement techniques - Electrical fast transient/burst immunity test	EN 61000-4-4	-
IEC 61000-4-6	-	Electromagnetic compatibility (EMC) - Part 4-6: Testing and measurement techniques - Immunity to conducted disturbances, induced by radio-frequency fields	EN 61000-4-6	-
IEC 61000-4-8	-	Electromagnetic compatibility (EMC) - Part 4-8: Testing and measurement techniques - Power frequency magnetic field immunity test	EN 61000-4-8	-
CISPR 11 (mod)	-	Industrial, scientific and medical equipment - Radio-frequency disturbance characteristics - Limits and methods of measurement		-
ISO/IEC Guide 98-3	3 -	Uncertainty of measurement - Part 3: Guide to the expression of uncertainty in measurement (GUM:1995)	6,	-
IEC Guide 108	-	Guidelines for ensuring the coherency of IEC publications - Application of horizontal standards	- 7	-

CONTENTS

FOF	KEWOR	υ		4	
1	Scope			6	
2	Norma	tive refere	nces	6	
3	Terms	and defini	tions	7	
	3.1	Meters .		7	
	3.2		naracteristics		
	3.3	Field ch	aracteristics	9	
	3.4	Measure	ements	10	
4	Symbo	ls	<u></u>	11	
5	Instrun	nentation s	specifications	12	
	5.1				
	5.2		ement uncertainty		
	5.3		de range		
	5.4	_	ınd		
	5.5		ng temperature and humidity ranges		
	5.6	•	upplies		
	5.7	Readab	ility of scale	14	
	5.8		ent dimensions and choice of probe		
		5.8.1	General schema	14	
		5.8.2	Magnetic field meter	14	
		5.8.3	Electric field meter	15	
		5.8.4	Support for electric field meter	15	
	5.9	Electron	nagnetic compatibility	15	
		5.9.1	Immunity		
		5.9.2	Emissions		
	5.10		ctor		
	5.11		ty		
	5.12	Weight			
	5.13		entation choice		
6					
	6.1	General		18	
	6.2	Calibrat	ion procedure		
		6.2.1	General		
		6.2.2	Magnetic field calibration system		
		6.2.3	Electric field calibration system		
		6.2.4	Three-axis probes calibration		
		6.2.5	Calibration values		
		6.2.6	Calibration uncertainty		
	6.3		ion documentation		
7	Verifica	ation		21	
Ann	ex A (n	ormative)	Calibration methods	22	
Ann	ex B (in	formative)	Example of calibration uncertainty	33	
Ann	ex C (ir	(formative	General characteristics of magnetic and electric fields	35	
Ann	ex D (in	nformative)) Magnetic flux density meters (magnetic field meters)	39	

Annex E (Informative) Electric field strength meters (electric field meters)	43
Annex F (informative) Influence of humidity on electric field measurement	47
Annex G (informative) Units	49
Bibliography	50
Figure 1 – Schema of a field meter	14
Figure 2 – Insulating tripod and offset rod for an electric field probe (photograph RTE)	15
Figure 3 – Electric field measurement using a hand-held stick (photograph RTE)	15
Figure A.1 – Deviation in percentage departure of calculated axial field [7]	22
Figure A.2 – Coordinate system and geometry of rectangular loop of many turns of wire (see Equation (A. 1))	23
Figure A.3 – Circular Helmholtz coils	24
Figure A.4 – Deviation in percentage of calculated B_Z from centre value (see Equation (A.4))	25
Figure A.5 – Schematic view of a circuit for calibration of magnetic field meter using a square loop to produce a known field	25
Figure A.6 – Diagram for voltage injection technique	27
Figure A.7 – Calculated normalized electric field at plate surfaces and midway between plates as a function of the normalized distance from the edge of the plate	28
Figure A.8 – Parallel plates system for calibrating free-body electric field meters	30
Figure A.9 – Arrangement with parallel plates orientated perpendicular to the floor	31
Figure A.10 – Diagram for current injection technique	32
Figure C.1 – Oscillating and rotating field quantities for cases of elliptical polarization, linear polarization, and circular polarization	36
Figure C.2 – Magnetic field from current in straight and circular conductors	37
Figure C.3 – Perturbation of electric field distribution by a person (from IEC 62226-3-1)	38
Figure C.4 – Proximity effect with a 25 kV line and a building (from IEC 62110)	38
Figure D.1 – Schematic view of simple magnetic field meter with coil-type probe	39
Figure D.2 – Approximate equivalent circuit of a coil probe when connected to the detector	41
Figure E.1 – Single-axis free-body meter geometries	44
Figure E.2 – Designs for flat plate probes used with ground-referenced electric field meters	45
Figure F.1 – Test in the climatic chamber with the normal tripod (left) and the offset tripod (right) (photograph EDF R&D)	47
Figure F.2 – E field measured as a function of the humidity with a normal tripod	48
Figure F.3 – E field measured as a function of the humidity with an offset tripod	48
Table 1 – Mains terminal disturbance voltage limits for class B group 1 equipment measured on a test site	17
Table A.1 – Calculated normalized electric field values midway between plates and at plate surfaces	30
Table B.1 – Example of uncertainty calculation	33

MEASUREMENT OF DC MAGNETIC, AC MAGNETIC AND AC ELECTRIC FIELDS FROM 1 Hz TO 100 kHz WITH REGARD TO EXPOSURE OF HUMAN BEINGS –

Part 1: Requirements for measuring instruments

1 Scope

This part of IEC 61786 provides guidance for measuring instruments used to measure the field strength of quasi-static magnetic and electric fields that have a frequency content in the range 1 Hz to 100 kHz and with DC magnetic fields to evaluate the exposure levels of the human body to these fields.

Sources of fields include devices that operate at power frequencies and produce power frequency and power frequency harmonic fields, as well as devices that produce fields within the frequency range of this document, including devices that produce static fields, and the earth's static magnetic field. The magnitude ranges covered by this standard are 0,1 μT to 200 mT in AC (1 μT to 10 T in DC) and 1 V/m to 50 kV/m for magnetic fields and electric fields, respectively.

When measurements outside this range are performed, most of the provisions of this standard will still apply, but special attention should be paid to specified uncertainty and calibration procedures.

Specifically, this standard

- defines terminology;
- identifies requirements on field meter specifications;
- indicates methods of calibration;
- defines requirements on instrumentation uncertainty;
- describes general characteristics of fields;
- describes operational principles of instrumentation.

NOTE Measurement methods that achieve defined goals pertaining to assessment of human exposure are described in IEC 61786-2

Sources of uncertainty during calibration are also identified. In regard to electric field measurements, this standard considers only the measurement of the unperturbed electric field strength at a point in free space (i.e. the electric field prior to the introduction of the field meter and operator) or above conducting surfaces.

This horizontal standard is primarily intended for use by technical committees in the preparation of standards in accordance with the principles laid down in IEC Guide 108.

One of the responsibilities of a technical committee is, wherever applicable, to make use of horizontal standards in the preparation of its publications. The contents of this horizontal standard will not apply unless specifically referred to or included in the relevant publications.

2 Normative references

The following documents, in whole or in part, are normatively referenced in this document and are indispensable for its application. For dated references, only the edition cited applies. For